

ES Инсталация
1. Намерете свободен USB порт на Вашия компютър.
2. Намерете nano радио приемника, който е монтиран в отдалеченото под мястото.
3. Извадете приемника от мяшата и го сърджеете с наличен USB порт.
4. Операционната система ще открие устройството и автоматично ще го инсталира.

CZ Připojování
1. Lokalizujte volně přístupný USB port ve Vašem počítači.
2. Vyndejte nanopřijímač s úkrytu a připojte k volnému USB portu.
3. Operační systém počítáče objeví nový zařízení a automaticky nainstaluje jeho ovladače.
4. Umístěte baterie uvnitř myši podle kreslených pokynů na spodní části úkrytu baterii.
5. Zařízení je připravené na práci.

DE Anschluss
1. Finden Sie in Ihrem Computer einen freien USB-Port.
2. Nehmen Sie den Empfänger aus der Maus heraus und schließen Sie Ihm an den freien USB-Port.
3. Das Gerät wird vom Betriebssystem entdeckt und automatisch installiert.
4. Stecken Sie die Batterie in die Maus ein, nach der Zeichnung auf dem Batteriefachboden.
5. Das Gerät ist betriebsbereit.

EN Connection
1. Locate available USB port in your PC.
2. Remove the receiver from the compartment and connect it to the USB port of your PC.
3. Operating system shall detect and automatically install appropriate drivers.
4. Insert the battery as shown on the diagram on the bottom of battery compartment.
5. Device should be ready to work.

ES Conectar
1. Localizar un puerto USB disponible en tu PC.
2. Remover el receptor de la casilla y conectarlos al puerto USB de tu PC.
3. El sistema operativo debe detectar y automáticamente instalar los dispositivos relevantes.
4. Insertar la batería según las instrucciones en el esquema en el fondo de la casilla de la batería.
5. El dispositivo debe estar listo para funcionar.

PL Podłączenie
1. Zlokalizuj dostępny port USB w Swim komputerze.
2. Wyjmij odbiornik z myszki i podłącz go do wolnego portu USB.
3. System operacyjny wykryje urządzenie i automatycznie je zainstaluje.
4. Umieść baterię w myszy zgodnie z rysunkiem znajdującym się na dnie schowka baterii.
5. Urządzenie jest gotowe do pracy.

PT Conectar
1. Localizar o porto USB disponível no seu PC.
2. Remover o receptor do compartimento e conectar-o ao porto USB do seu PC.
3. O sistema operativo deve detectar e automaticamente instalar os dispositivos relevantes.
4. Inserir a bateria segundo as instruções no esquema no fundo do compartimento da bateria.
5. O dispositivo deve estar pronto para funcionar.

HU Beüzemelés
1. Kereszen egy szabad USB-port a számítógépen.
2. Vegy ki a vevőt a tartóból, és csatlakoztassa az USB-portjához.
3. Az operációs rendszer felismeri, és automatikusan telepíti a megfelelő illesztőprogramokat.
4. Helyezze be az akkumulátort az ábrán látható az ábrán az alsó elemtárból.
5. Eszköz készen kell állnia a munkára.

IT Collegamento
1. Individuare la porta USB disponibile al tuo computer.
2. Rimuovere il ricevitore da casella e connetterlo al porto USB della tua PC.
3. Il sistema operativo rivelerà il dispositivo e lo installerà automaticamente.

RU Подключение
1. Найдите доступный USB порт на Вашем компьютере.
2. Снимите передатчик с мышки и подключите его в любой USB порт.
3. Операционная система определит устройство и автоматически его установит.
4. Поместите батарейку внутрь мышки, как показано на рисунке.
5. Устройство установлено и готово к работе.

ES Povezava
1. Na vašem osebnem računalniku poščeni prost USB vhod.
2. Operacijski sistem bo zaznal in samodejno instaliral primerne napravljivke.
3. Odprete predelek za baterijo na dnu miške.
4. Vstavite baterijo kot je prikazano na shemi na dnu predelka za baterije.
5. Naprava je pripravljena za uporabo.

SK Bežúzemelás
1. Nájdite volný USB port v počítači.
2. Vyberte prijímač z priestoru a pripojte ho k USB portu vásheho počítača.
3. Operačný systém by mal detektovať a automaticky nainštalovať príslušný ovládač.
4. Sťavte batériu do miši a skladajte sa súlomok na obrázku (na spodnej strane priestoru pre batériu) vložte dnu batériu.
5. Zariadenie by malo byť pripravené na použitie.

UA Під'єднання
1. Встановіть батарею до відповідної посадки на нижній частині миši.
2. Для встановлення миši знайдіть вільний порт USB на вашому комп'ютері. Підключіть пристрій до порту USB.
3. Операційна система визначить пристрій і автоматично його встановить.
4. Миша встановлена і готова до роботи.

RO Cuplarea
1. Localizați portul USB disponibil în calculatorul dvs.
2. Scoateți receptorul din mouse și cuplați-l la portul USB disponibil.
3. Sistemul de operare va detecta echipamentul și îl va instala în mod automat.
4. Plasați bateria în mouse în conformitate cu desenul care se află pe partea de inferioară a compartimentului bateriei.

CZ Tento přístroj byl navržen a vyrobén z recyklabilních materiálů a vysoko kvalitních recyklátorových komponentů. Pokud zařízení, jeho obal, návody k obsluze, atd. jsou označeny přeskrýtnutým kontejnerem, znamená to, že jsou předmětem odděleného sběru komunálního odpadu v souladu se směrnicí 2012/19/UE Evropského parlamentu a Rady. Takové označení znamená, že elektrické a elektronické zařízení použití nežije využívá jiným odpadů z domácností. Užívání těchto míst pro odpad pouze zdrojem nebezpečí pro životní prostředí. Stáma města, včetně lokálních správ, může použít místních zařízení. Správná likvidace starých přístrojů pomáhá zabránit škodlivým následkům dle lidské zdraví a životní prostředí, vyplyvaj-

ES Tova устройство е проектирано и изработено от висококачествени материали и компоненти, които могат да бъдат повторно използвани. Ако устройството, опаковката, инструкцията за обслужване и др. притежават символ, изобразяващ зачернат контейнер за отпадъци, това означава, че продуктът подлежи на разделен събиране според Директивата на Европейския Парламент и на Съвета 2012/19/EС. Този вид маркировка информира, че електрическото и електронното оборудване след пе-реда на употреба трябва да се събира заедно с другите битови отпадъци. Потребителят е длъжен да предаде употребения уред в пункта за събиране, във вида на място местните пунктове за събиране, магазините и общинските институции, изграждат необходимата система за предаване на такова оборудване. Разделеното събиране на сломата и за възстановяването на материалите, от които е било изработено устройството, е важно и допринася за използване и възстановяване в това число и рекултивиране, на стари уреди, на този етап се изградка и позицията, която оказва влияние върху съхраняването на общото благо, каквато е чистата околина среда. Битовият домакинства представлява и един от най-голямите потребители на малки уреди и рационалното им споместване на този етап оказва влияние при оптимизирането на вторични суровини. В случаи на неправилна утилизация на този продукт, могат да бъдат наложени наказания, съгласно местното законодателство.

С настоящим MODECOM Polska Sp. z o.o. декларира, что тип радиооборудование безжичной мыши MC-WM9 в соответствии с директивой 2014/53/EU. С полным текстом ЕС декларации о соответствии можно ознакомиться на следующем интернет-адресе: deklaracje.modecom.eu

ES Este dispositivo ha sido diseñado y fabricado con materiales y componentes de alta calidad. Si el dispositivo, su embalaje, instrucciones de uso, etc. están marcados con el contenedor de basura tachado, significa que están sujetos a la recogida de residuos selectiva de residuos domésticos de acuerdo con la Directiva 2012/19/UE del Parlamento Europeo y del Consejo. Esta marca informa que los equipos eléctricos y electrónicos no se deben desechar junto con la basura doméstica después de que han sido utilizados. El usuario está obligado a llevar el equipo utilizado a un punto de recogida de residuos eléctricos y electrónicos. Los que dirigen estos puntos de recogida, incluyendo los puntos de recogida locales, tiendas o unidades de la comuna, proporcionan un sistema cómodo que permite desechar ese equipo. Herramientas de gestión de residuos domésticos ayudan a prevenir las consecuencias que son perjudiciales para las personas y el medio ambiente que es resultado de los materiales peligrosos utilizados en el dispositivo, así como del almacenamiento y el procesamiento incorrecto. Colección de residuos domésticos separados ayuda en reciclaje de materiales y componentes de las cuales se hace el dispositivo. Un hogar desempeña un papel crucial en la contribución a reciclar y reutilizar los desechos de equipos. Esta es la etapa en la que se conforman los conceptos básicos que influyen en gran medida el medio ambiente que es nuestro bien co-

PL Tento přístroj byl navržen a vyrobén z recyklabilních materiálů a vysoko kvalitních recyklátorových komponentů. Pokud zařízení, jeho obal, návody k obsluze, atd. jsou označeny přeskrýtnutým kontejnerem, znamená to, že jsou předmětem odděleného sběru komunálního odpadu v souladu se směrnicí 2012/19/UE Evropského parlamentu a Rady. Takové označení znamená, že elektrické a elektronické zařízení použití nežije využívá jiným odpadů z domácností. Užívání těchto míst pro odpad pouze zdrojem nebezpečí pro životní prostředí. Stáma města, včetně lokálních správ, může použít místních zařízení. Správná likvidace starých přístrojů pomáhá zabránit škodlivým následkům dle lidské zdraví a životní prostředí, vyplyvaj-

EN This device was designed and made of high-quality reusable materials and components. If the device, its packaging,

mún. Los hogares son también uno de los mayores usuarios de aparatos eléctricos y electrónicos. En esta etapa la gestión razonable ayuda y favorece el reciclaje. En el caso del manejo inadecuado de los desechos, las sanciones fijas pueden ser impuestas de conformidad con las normas legales nacionales.

Por la presente, MODECOM Polska Sp. z o.o. declara que el tipo de equipo radioeléctrico Ratón inalámbrico MC-WM9 es conforme con la Directiva 2014/53/UE. El texto completo de la declaración de UE de conformidad está disponible en la dirección Internet siguiente: deklaracje.modecom.eu

FR

Cet appareil a été conçu et fabriqué avec des matériaux et composants de haute qualité pouvant être recyclés et réutilisés. La présence du symbole de recyclage sur l'appareil indique que les matériaux et composants peuvent être traités comme des déchets ménagers. L'utilisateur est obligé à recycler le matériel utilisé en le rapportant jusqu'à un point de collecte des déchets électriques et électroniques. Les personnes menant les points de collecte, y compris les points de collecte locaux, magasins et unités municipales, constituent un système approché permettant de retourner un tel équipement. L'élimination appropriée de l'équipement utilisé permet d'éviter les conséquences nocives sur la santé humaine et sur l'environnement naturel. Il est de la responsabilité du propriétaire d'assurer l'élimination appropriée des équipements et d'un mauvais entreposage et traitement de ces équipements. La collecte séparée permet également de récupérer des matériaux et des composants dont ce dispositif a été fabriqué. Un ménage joue un rôle important en contribuant au recyclage et la récupération, y compris le recyclage d'un équipement utilisé, à ce stade formes des attitudes qui visent le bien commun- un environnement naturel propre. Les ménages sont également l'un des plus grands utilisateurs de petits équipements et leur utilisation rationnelle, à ce stade, affecte la récupération des matières premières secondaires. L'élimination inadéquate de ce produit peut être soumise à des sanctions en vertu de la législation nationale. La source : MODECOM Polska Sp. z o.o. déclare que l'équipement radioélectrique du type Souris sans fil MC-WM9.1 est conforme à la directive 2014/53/UE. Le texte complet de la déclaration UE de conformité est disponible à l'adresse internet suivante: deklaracje.modecom.eu

HU

Ovaj uređaj je dizajniran i izrađen od visoko kvalitetnih elektronika i komponenti. Ako su uređaj, njegova ambalaža, korisnički priručnik, itd označeni prekrivenim košenjem, to znači da su predmet odvojenog skupljanja kućnog otpada u skladu s

Direktivom 2012/19 / URE. Evropskoga parlamenta i Vijeća. Ova označenja za se i elektronika i elektronika oprema ne smje baci ujedno i komunalnim otpadom način što je bila korišteno. Korisnik je dužan donijeti elektroniku opremu u centru za skupljanje električnog i elektronskog otpada. Ti centri prikupljanja, uključujući točke lokalnog prikupljanja, trgovina ili općinskih jedinica, će osigurati prikidan sustav koji omogućuje zbiranje takve opreme. Odgovarajući centri pomoći gospodarenju otpadom u izbjegavanju posljedica koje su stene za lude i okoliš koji rezultat opasnih materijala koji se koriste u uređaju, kao i nepravilno gospodarenje i prerade. Centri za gospodarenje otpadom recikliraju materijale i komponente od kojih je napravljen uređaj. Kućanstvo i knjižnica ugovor o doprinisu recikliranju i ponovnom upotrebi opreme. To je fazu u kojoj se obnavlja osnovne pojmove i vrednosti ujedinjenja, a u kojoj naše zajednice dobiju mogućnost da ponovo upotrebljavaju materijale iz istog ili različitog izvora. Zaštita životne sredine i korištenje neštetnih materijala. Utežiti je obvezan da otiđe u specifični centar za sakupljanje i recikliranje, a ne u kućanstvo ili radionicu za obradu. Reciklažu upravlja u ovoj fazi pomaže u politici recikliranja. U slučaju nepravilnog upravljanja otpadom, moguće su kaznu u skladu s nacionalnim propisima. MODECOM Polska Sp. z o.o. ovime izjavljuje da je radijska oprema tipa Bežični miš MC-WM9.1 u skladu s Direktivom 2014/53/UE. Cjeloviti test EU izjave o sukladnosti dostupan je na sljedećoj internetskoj adresi: deklaracje.modecom.eu

HU

Ez az eszköz kiváló minőségű újrahasznosítási anyagokból és alkártárszerekkel készült. Ha az eszköz csomagolása, használási útmutatója, a szállítási csomagolás más részei is megfelelő körben készültek, akkor az elutasított hulladékgyűjtés elősegít. Ez a jelölés arról informál, hogy az elektronikus berendezésekkel nem szabad a többi háztartással együtt kidobjani. A használatnak kötélisége a használt berendezésnek az elektronikus hulladékgyűjtő pontokhoz leadható. Azok, akik ilyen gyűjtőhelyekre költöztek, mint például helyi gyűjtő pontok, boltok vagy kommunai egységek, lehetővé teszik, hogy a lejeselemezni kívánt terméket kényelmesen le tudják adni a használóknak. A megfelelő hulladékkezelés lehetővé teszi az olyan következmények elkerülését, amik károsak az ember egészségére és a környezetre. A felelő szerződésben tisztségi köszönhetően, az elektronikus berendezés használata nem számít a háztartásban történő hulladékgyűjtéshez. Ezért szintén lehet, hogy a címeket kiadó hozzájárulnak a kiselejlezett berendezések üjratárolásához és újrahasznosításához. Ezért a szintén lehet, hogy alapjába kialakították, amik a környezetet nagyban befolyásolják a közösségekben. A háztartások az egyik legnagyobb kis elektromos berendezés felhasználók. Ezért a szintén az ésszerű menedzsment nagyban segíti az újrahasznosítást. Nem megfelelő hulladékkezelés esetén, fix szankciókat lehet alkalmazni a közművelődésben, ami a szabadságtól származó környezeti jogi előírások alapján.

IT

Questo dispositivo è stato progettato e realizzato con materiali e componenti di alta qualità, che possono essere riutilizzati, quindi garantendo la riciclaggio delle parti di ricambio. Istruzioni d'uso, ecc., sono contrassegnati con un codice binario, significativa che è soggetto a raccolta differenziata in conformità con la Direttiva del Parlamento Europeo e del Consiglio 2012/19 / CE. Tale marcatura indica che le apparecchiature elettriche e elettroniche dopo l'uso, non può essere gettato via con altri rifiuti domestici. Utente è obbligato di recarsi nel punto di raccolta specifici per apparecchiature elettroniche. Il gestore dei punti di raccolta, inclusi i punti di raccolta locali, negozi e unità comuni, creano un sistema adeguato che consente di restituire tali attrezzature. Il corretto smaltimento delle apparecchiature utilizza aiuta ad evitare danni per la salute umana e le conseguenze ambientali derivanti dalla possibile presenza di componenti pericolose nelle apparecchiature. Il riciclaggio delle apparecchiature si basa sulla raccolta differenziata aiuta anche a recuperare materiali e componenti del dispositivo. L'unità familiare svolge un ruolo importante nel contribuire al riutilizzo e recupero, compresa il riciclaggio, di rifiuti di apparecchiature; in questa fase si formano atteggiamenti che influenzano sul comportamento relativo al bene comune che è un elemento fondamentale della nostra cultura. Per questo la protezione dell'ambiente naturale deve essere una priorità per tutti i cittadini. In questa fase, il riciclaggio delle apparecchieure elettroniche permette di ricavare materiali e componenti soleggati come una delle grandi utilizzazioni di piccole attrezzature, perché la gestione razionale di rifiuti, in questa fase, influisce sul ricupero di materie prime secundarie. Lo smaltimento improprio di questo prodotto può essere soggetto a sanzioni previste dalla legislazione nazionale. Il fabricante, MODECOM Polska Sp. z o.o., dichiara che il tipo di apparecchiatura radio Mouse senza fili MC-WM9.1 è conforme alla direttiva 2014/53/UE. Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo Internet: deklaracje.modecom.eu

PL

To urządzenie zostało zaprojektowane i wykonywane z materiałów i oryginalnych komponentów, które nie są skutkiem jakaś działań na eksploatację, naprawę, konserwację, opakowanie, instalację itp. zgodnie z sygnowanym symbolem przekreślonego kołka konferencji na odpady, oznacza to, że podlega selektywnej zbiórce zgodnie z Dyrektywą Parlamentu Europejskiego i Rady 2012/19/UE. Takie oznakowanie informuje, że sprzęt elektryczny i elektroniczny po okresie użytkowania, nie może być wyzuony wraz z innymi odpadami pochodzący z gospodarstwa domowego. Użytkownik jest zobowiązany do oddania zużyczego sprzętu prowadzącym punkty zbiórzy zużyciego sprzętu elektrycznego i elektronicznego. Prowadzący punkty zbiórki, w

tym lokalne punkty zbiórki, sklepy oraz firmy jednostki, tworzą odpowiedni system umożliwiający oddanie tego sprzętu. Prawidłowa utilizacja zużyciego sprzętu przyczynia się do uniknięcia szkodliwego dla zdrowia ludzi i środowiska naturalnego konsekwencji, wynikających z możliwości obecności w sprzęcie skidników niebezpiecznych oraz niewłaściwego składowania i przewarzania takiego sprzętu. Selektwna zbiórka sprzętu również odzyskuje materiałów i komponentów, z których wyprodukowane były urządzenia. Gospodarstwo domowe pełnia ważną rolę w przyczynianiu się do ponownego użycia i odzysku, w tym recyklingu, zużyciego sprzętu, na tym etapie, kształcając się pozytywnie na temat recyklingu, zauważalnego dobra jakim jest dla środowiska naturalnego. Gospodarstwo domowe są także jednym z głównych użytkowników drobnego sprzętu i rzeczywistego gospodarowania nim na tym etapie wpływając na odzyskiwanie surowców wtórnych. W przypadku użycia w owoj fazie pomarańcze, to gospodarstwo domowe pełni rolę recyklingu, imając do tego momentu własną gospodarkę, której znacząco przyczynia się do gospodarstwa domowego, co sugeruje, że użytkownik wykorzysta taki element zgodnie z rozporządzeniem 2014/53/UE. Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującymi adresami internetowymi: deklaracje.modecom.eu

PT

Este dispositivo foi desenvolvido e fabricado com materiais e componentes reutilizáveis de alta qualidade. Se o dispositivo, a sua embalagem, instruções etc., apresentarem uma marcação separada, autóna, marcadas com o símbolo de lixeira riscada e só sujeitos a coleta seletiva de lixo doméstico, de acordo com a Diretiva 2012/19 / URE do Parlamento Europeu e do Conselho. Esta marca informa que o equipamento elétrico e electrónico não deve ser despejado junto com o lixo doméstico de terrem sóido utilizado. O usuário é obrigado a recarregar o equipamento usado para um ponto de recolha de resíduos de equipamentos elétricos e electrónicos. Aquela que dirige esses pontos de coleta, incluindo pontos de recolha locais, lojas ou unidades comunais fornecem o sistema conveniente que permite despejar essa tipo de resíduo no ponto de recolha de resíduos domésticos. Este dispositivo é reciclável no sentido de ajudar a prevenir consequências que são prejudiciais para pessoas e meio ambiente, que é o resultado de materiais perigosos utilizados no dispositivo, bem como armazenamento e processamento inadequado. A recolha selektiva é o resultado de materiais perigosos no dispositivo, bem como armazenamento e processamento inadequado. A recolha selektiva de resíduos de equipamentos domésticos e componentes dos quais o dispositivo foi feito. A casa desempenha um papel crucial, contribuindo para reciclar e reutilizar os resíduos de equipamentos. Esta é a fase aonde os conceitos básicos que influenciam em grande parte o ambiente é o nosso bem comum. As famílias também são um dos maiores usuários de pequenos eletrônicos. Nesta etapa a gestão razoável de resíduos ajuda e favorece a reciclagem. No caso de manuseio inadequado de resíduos, as penalidades fixas podem ser impostas de acordo com as leis nacionais.

SI

Izdelek je narejen iz visokokakovostnih materialov in delov, ki se lahko reciklirajo in ponovno uporabijo. Če se na izdelek, njegovi embalaži ali v navodilih za uporabo navede izpisano simbol prečrtanega kola, to pomeni, da je pri ravnanju s tem izdelkom treba upoštevati evropsko Direktivo 2012/19/EU. Ta simbol označuje, da radiovitki je v súlade so smernicou myš MC-WM9.1 je v súlade so smernicou 2014/53/EU.Uplné izjave o skladnosti je na voljo na tejto internetovjej adresi: deklaracje.modecom.eu